

# ESCOBAR - URIBE ASOCIADOS

## ABOGADOS

Carrera 11A No. 94-76 Of. 305 - P.O. Box 94948, Bogotá, Colombia, S.A.  
Tels.: (571) 6162051 - 6162061 - 6161839 - 6161869

Fax: (571) 6161889

2633/PCT

### SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

E. S. D.

SUPERINDUSTRIA Y COMERCIO

Radicación: 04016656 E.C.C.32

Folios: 7

Fecha (GIR): 2004-05-05 16:21:36

Trámite: 011 PCT-PATENT 379 FASE INCI 444 REGISTRA

Dependencia: 0020 DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

Ref.: Expediente No. 04.016.658

Solicitud de Patente a nombre de  
NOVARTIS AG

Yo, JIMENA ESCOBAR URIBE, identificada como aparece al pie de mi firma, domiciliada en la carrera 11 A No. 94-76, of. 305, obrando como apoderada de la sociedad Novartis AG, domiciliada en Basilea, Suiza, solicitante de la patente de la referencia, en respuesta al auto No. 03491 del 2 de abril de 2004, me permito presentar documentos (2) en que consta la cesión del derecho a la patente otorgado por los inventores a favor de mi mandante.

Sobre el particular es importante señalar que de conformidad con las normas legales vigentes, artículo 1 de la Resolución 210 de 2001, expedida por el Superintendente de Industria y Comercio y artículo 2 de la Convención de la Haya, los documentos en inglés que se pretendan aportar como parte de los trámites de propiedad industrial ante la Superintendencia de Industria y Comercio no requieren traducción. Por otro lado, la legalización consular y/o diplomática de los documentos expedidos en el extranjero no es necesaria. Por lo tanto, los documentos de cesión anexos a este memorial son válidamente presentados en idioma inglés y con la correspondiente apostilla.

Espero con esto haber dado cabal cumplimiento a lo solicitado por ese despacho y de conformidad con lo indicado en los artículos 3º., inciso 3, 35 inciso 2 y 59 inciso 2 del CCA, al analizar este memorial, atentamente ruego se traten todas las cuestiones planteadas con motivo del mismo.

Señor Superintendente,



JIMENA ESCOBAR URIBE  
C.C.39.779.452 de Usaquén  
T.P. 68228  
Cód. 5376

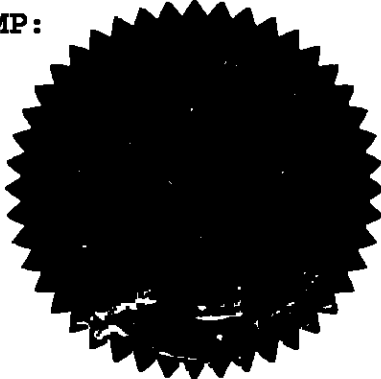
APOSTILLE

(CONVENTION DE LA HAYE DU 5 OCTOBRE 1961)

1. COUNTRY: UNITED STATES OF AMERICA
2. THIS PUBLIC DOCUMENT HAS BEEN SIGNED BY:  
MAUREEN C MCGEE
3. ACTING IN THE CAPACITY OF:  
NOTARY PUBLIC OF NEW JERSEY
4. BEARS THE SEAL/STAMP OF:  
MAUREEN C MCGEE, NOTARY

CERTIFIED

5. AT TRENTON, NEW JERSEY
6. THE 17TH DAY OF MARCH 2004
7. BY: John E McCormac, CPA, NEW JERSEY TREASURER
8. NO. A192879
9. SEAL/STAMP:
10. SIGNATURE



*John E McCormac*

**DOCUMENTO DE CESIÓN  
ASSIGNMENT DOCUMENT**

El (los) suscrito (s), en su calidad de inventor (es) de

declara (an) que cede (n) y traspasa (n) todos los derechos que les correspondan en y sobre el invento atrás mencionado a NOVARTIS AG, una compañía suiza constituida y existente bajo las leyes de Suiza, domiciliada en CH-4002 Basilea, Suiza, en cuanto se refiere a la República de Colombia.

The undersigned, as inventor (s) of

**PHARMACEUTICAL COMPOSITION COMPRISING LUMIRACOXIB**

hereby declare (s) that assign (s) all the rights in and to the aforementioned invention to NOVARTIS AG, a Swiss company incorporated and existing in conformity with the laws of Switzerland, domiciled at CH-4002 Basel, Switzerland, as far as the Republic of Colombia is concerned.

Anees Abdulquadar KARNACHI

Anees Abdulquadar KARNACHI  
domiciled at  
34 Nostrand Road  
Hillsborough  
NJ 08844  
USA

FIRMA DEL CEDENTE  
domiciliado en

Simon David Bateman

Simon David BATEMAN  
domiciled at  
4 Farrington Lane  
Randolph  
NJ 07869  
USA

FIRMA DEL CEDENTE  
domiciliado en

STATE OF NEW JERSEY )

)ss:

COUNTY OF MORRIS )

Before me, on this 20<sup>th</sup> day of February 2004, personally appeared, **Anees Abdulquadar Karnachi and Simon David Bateman**, known to me and known to be the person(s) named in the attached document, duly signed and executed the same.

Sworn and subscribed to  
before me this 20<sup>th</sup>  
day of February, 2004

Maureen C. McGee  
Notary

MAUREEN C. MCGEE  
A Notary Public of New Jersey  
My Commission Expires Jan 23rd, 2005

Seal

66

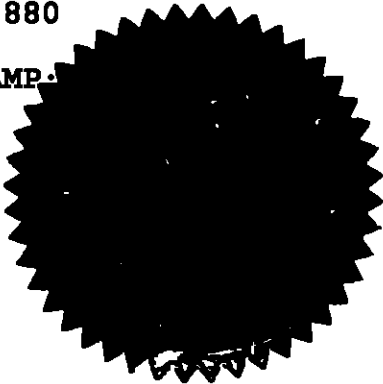
APOSTILLE

(CONVENTION DE LA HAYE DU 5 OCTOBRE 1961)

1. COUNTRY: UNITED STATES OF AMERICA
2. THIS PUBLIC DOCUMENT HAS BEEN SIGNED BY:  
MAUREEN C MCGEE
3. ACTING IN THE CAPACITY OF:  
NOTARY PUBLIC OF NEW JERSEY
4. BEARS THE SEAL/STAMP OF:  
MAUREEN C MCGEE, NOTARY

CERTIFIED

5. AT TRENTON, NEW JERSEY
6. THE 17TH DAY OF MARCH 2004
7. BY: John E McCormac, CPA, NEW JERSEY TREASURER
8. NO. A192880
9. SEAL/STAMP.
10. SIGNATURE



*John E McCormac*

**Assignment of Priority Rights**

I / We, the undersigned

**Anees Abdulquadar KARNACHI, 34 Nostrand Road, Hillsborough, NJ 08844, USA,  
citizen of India**

**Simon David BATEMAN, 4 Farrington Lane, Randolph, NJ 07869, USA, citizen of Great  
Britain**

**assign to Novartis AG, a body corporate organized according to the laws of Switzerland, of  
Lichtstrasse 35, 4056 Basel, Switzerland, the right of priority**

**for Colombia**

**In respect of the invention disclosed and claimed in my (our) patent application(s)  
hereinafter identified, and in consequence thereof, authorize Novartis AG to file**

**in Colombia**

**in its name a patent application corresponding to my (our) patent application(s) filed**

**in USA**

**on August 31, 2001 under No. 60/316,389**

**while claiming the priority of my (our) above named patent application(s) in conformity with  
the dispositions of the International Convention.**

**dated with effect from January 21, 2004**

  
**Anees Abdulquadar KARNACHI**

  
**Simon David BATEMAN**

STATE OF NEW JERSEY )

)ss:

COUNTY OF MORRIS )

Before me, on this 20<sup>th</sup> day of February 2004, personally appeared, **Anees Abdulquadar Karnachi and Simon David Bateman**, known to me and known to be the person(s) named in the attached document, duly signed and executed the same.

Sworn and subscribed to  
before me this 20<sup>th</sup>  
day of February, 2004

Maureen C. McGee  
Notary

MAUREEN C. MCGEE  
A Notary Public of New Jersey  
My Commission Expires Jan 23rd, 2005

Seal

2020  
Bogotá D C

Doctor(a)  
JIMENA ESCOBAR URIBE.  
Apoderado(a)

**REFERENCIA:**

|                                         |                |
|-----------------------------------------|----------------|
| Radicación N°                           | 04-16658       |
| Solicitud internacional                 | PCT/EP02/09701 |
| Fecha límite de inicio en fase nacional | 31/03/2004     |
| Trámite                                 | 011            |
| Evento                                  | 379            |
| Actuación                               | 416            |
| Oficio N°                               | 531            |
| Folios                                  | 001            |

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en el asunto, reúne los requisitos de forma establecidos en los artículos 26 y 27 de la Decisión 486, de la Comisión de la Comunidad Andina, el Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT), el Reglamento y la Circular Única de la Superintendencia de Industria y comercio, se envía el extracto de la solicitud a la oficina de comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial, conforme lo dispone el artículo 40 de la referida Decisión 486.

**Cúmplase**

Dado en Bogotá D C, 12 JUL 2005

  
**ALIX CARMENZA CESPEDES DE VERGEL**  
Jefe División de Nuevas Creaciones.

202028

Al contestar favor indique el número de radicación consignado en el sticker

Sede Centro: Carrera 13 No. 27-00 Pisos 2, 5, 7 y 10  
Commutador: 3 820840 Fax: 3 505220  
Sede CAN: Tr. 40A No. 38-30 3153265 al 69  
Fax: 3 505220. Línea 9800-910 165  
Web: [www.sic.gov.co](http://www.sic.gov.co) e-mail: [info@sic.gov.co](mailto:info@sic.gov.co)  
Bogotá D.C. - Colombia